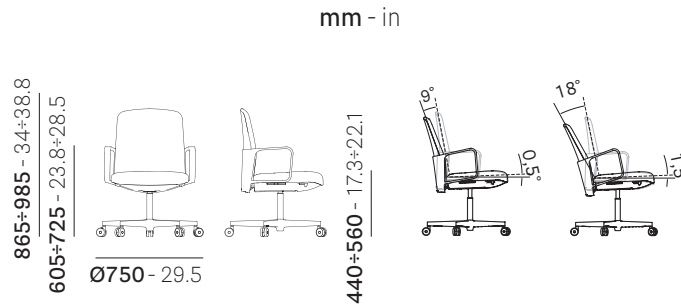


**EN: Task armchair characterized by a lower backrest with a weight-activated synchro-tilt mechanism integrated, with polypropylene armrests, upholstered seat, 5-spoke swivel base with gas lift on wheels**

IT: Poltrona operativa caratterizzata da uno schienale più basso con meccanismo sincronizzato autopesante integrato, con braccioli in polipropilene, seduta imbottita, base a 5 razze girevole con alzata a gas su ruote

DE: Sessel gekennzeichnet durch eine untere Rückenlehne mit gewichtsreguliertem Synchro-Mechanismus, mit Armlehnen aus Polypropylen, gepolsterter Sitzschale, 5-Stern-Drehgestell mit Gasdruckfeder und Rädern

FR: Fauteuil opérationnelle caractérisée par un dossier plus bas avec mécanisme intégré d'inclinaison synchro activé, avec accoudoirs en polypropylène, siège rembourré, pivotement pivotant à 5 branches avec vérin à gaz sur roulettes

ES: Sillón de ejecutivo caracterizada por un respaldo más bajo con mecanismo sincronizado basculante integrado, con reposabrazos de polipropileno, asiento tapizado, base giratoria de 5 radios con elevador

## MATERIALS

Materiali  
Materialien  
Matériaux  
Materiales

### • SEAT - SEDUTA - SITZ - ASSISE - ASIENTO

**EN: Upholstery in flexible injected foaming (60 ÷ 65 kg/m³ density), fire retardant (classe 1 IM) covered with fabric. And a weight-activated synchro-tilt mechanism integrated with chromed seat lift and backrest inclination adjustment levers**

IT: Stampata in poliuretano espanso flessibile (densità 60÷65 kg/m³), ignifugo (classe 1 IM) rivestita in tessuto, e meccanismo autopesante integrato sincronizzato con leve di regolazione alzata seduta e inclinazione schienale

DE: Polsterung aus Polyurethan (Dichtigkeit 60÷65 kg/m³), schwer-entflammbar (Klasse 1 IM) stoffe bezogen mit gewichtsreguliertem Synchro-Mechanismus, mit Hebel zur Höhenregulierung und Einstellung des Neigungswinkel der Rückenlehne

FR: Rembourrage moulé en polyuréthane souple (densité 60÷65kg/m³), non-feu (classe 1 IM) garnie avec tissu et mécanisme synchro et leviers de réglage pour siège et dossier

ES: Tapizado de poliuretano flexible (densidad 60÷65 kg/m³) ignífugo (clase 1 IM) forrado de tela y mecanismo sincronizado basculante integrado con las palancas de ajuste de la inclinación del respaldo y del elevador del asiento

### FABRIC - TESSUTO - STOFF - TISSU - TEJIDO

**Cat. C83÷C101 - G59÷G78 - G170÷G176 - G190÷G197 - H60÷H64**

**EN: For more information see finishing legend on the website**

IT: Per maggiori informazioni vedere legenda finiture sul sito web

### • ARMRESTS - BRACCIOLI - ARMLEHNEN - ACCOUDOIRS - APOYABRAZOS

**EN: Polypropylene, fiberglass charged**

IT: Polipropilene caricato fibra di vetro

DE: Polypropylen, mit Fiberglas verstärkt

FR: Polypropylène, renforcé en fibre de verre

ES: Polipropileno reforzado con fibra de vidrio

### TECHNOLOGY - TECNOLOGIA - TECHNOLOGIE - TECHNOLOGIE - TECNOLOGÍA

**EN: Injection moulding**

IT: Stampaggio ad iniezione

DE: Spritzgießen

FR: Moulage sous injection

ES: Molde de inyección

### COLOURS - COLORI - FARBEN - COLORIS - COLORES

**EN: Matt surface**

IT: Superficie opaca

DE: Matte Oberfläche

FR: Surface mate

ES: Superficie opaca



### • FRAME -TELAIO - GESTELL - STRUCTURE - ARMAZÓN

**EN: Column Ø40 with gas lift, base Ø670 mm in die-cast aluminium with 5 spokes**

IT: Colonna Ø40 con alzata a gas, base Ø670 mm in pressofusione di alluminio con 5 razze

DE: Säule Ø40 mit Gasdruckfeder, Basis Ø670 mm aus druckgussgegossenem Aluminium mit 5-Sternausleger

FR: Colonne Ø40 avec mécanisme à gaz, base Ø670 mm en aluminium moulé sous pression à 5 branches

ES: Columna Ø40 con elevador de gas, base Ø670 mm en aluminio fundido a presión de 5 radios

### TECHNOLOGY - TECNOLOGIA - TECHNOLOGIE - TECHNOLOGIE - TECNOLOGÍA

**EN: Die-cast aluminium**

IT: Pressofusione d'alluminio

DE: Aluminium-Druckguss

FR: Aluminium moulé sous-préssion

ES: Fusión de aluminio

### FRAME FINISH - FINITURA TELAIO - AUSFÜHRUNG DES GESTELL - FINITIONS STRUCTURE - ACABADO ARMAZÓN

**EN: Powder coating**

IT: Verniciato a polvere

DE: Pulverbeschichtet

FR: Époxy à poudre

ES: Barnizado en polvo



BI200



NE

**EN: For more information see finishing legend on the website**

IT: Per maggiori informazioni vedere legenda finiture sul sito web

**EN: Polished**

IT: Lucidato

DE: Poliert

FR: Poli

ES: Pulido



LU

### • CASTORS - RUOTE - RÄDERN - ROULETTES - RUEDAS

**EN: Swivel castors Ø60 mm, rotating part made of PUR**

IT: Ruote piroettanti Ø60 mm, parte rotante in PUR

DE: Rotierende räder Ø60 mm, bewegliches Teil aus PUR (Polyurethan)

FR: Roulettes pivotantes Ø60 mm, partie tournante en PUR

ES: Ruedas giratorias Ø60 mm, parte giratoria de PUR

### CASTORS FINISH - FINITURA RUOTE - AUSFÜHRUNG RÄDERN - FINITION ROULETTE - ACABADO RUEDAS

**EN: White, configuration only for white base**

IT: Bianco, configurazione solo per base bianca

DE: Weiß, Konfiguration nur für weißen bodenplatte

FR: Blanc, configuration uniquement pour base blanc

ES: Blanco, configuración sólo para base blanca



WHITE

**EN: Black, configuration only for black base**

IT: Nero, configurazione solo per base nera

DE: Schwarz, Konfiguration nur für schwarzen bodenplatte

FR: Noir, configuration uniquement pour base noire

ES: Negro, configuración sólo para base negra



BLACK

**EN: Chrome, configuration only for polish base**

IT: Cromo, configurazione solo per base lucida

DE: Chrom, Konfiguration nur für poliert bodenplatte

FR: Chrome, configuration uniquement pour base brillante

ES: Cromo, configuración sólo para base brillante



CHROME

### REGULATIONS AND CERTIFICATES

Normative e Certificazioni  
Bestimmungen und Zertifikat  
Normatives et certifications  
Normativas y certificados

#### • RESISTANCE TEST - TEST DI RESISTENZA - TEST ZUR BELASTBARKEIT - TEST DE RÉSISTANCE - PRUEBA DE RESISTENCIA

EN 1728:2012+AC:2013, 7.3 - EN 1335-2:2018, 5.2  
EN 1728:2012+AC:2013, 7.4 - EN 1335-2:2018, 5.2  
EN 1728:2012+AC:2013, 7.9 - EN 1335-2:2018, 5.2  
EN 1728:2012+AC:2013, 7.10 - EN 1335-2:2018, 5.2  
EN 1728:2012+AC:2013, 7.5 - EN 1335-2:2018, 5.2  
EN 1728:2012+AC:2013, 7.6 - EN 1335-2:2018, 5.2  
EN 1728:2012+AC:2013, 7.7 - EN 1335-2:2018, 5.2  
ANSI-BIFMA X5.1-2017/6

#### • PRODUCT CERTIFICATIONS - CERTIFICAZIONI DI PRODOTTO - PRODUKTZERTIFIZIERUNGEN - CERTIFICATIONS DE PRODUITS - CERTIFICACIONES DE PRODUCTO

EN: Ministerial type approval «MODELLO TEMPS 3766» Class 1 IM (Cat. G59+G69 - G190+G197)  
IT: Omologazione Ministeriale «MODELLO TEMPS 3766» Classe 1 IM (Cat. G59+G69 - G190+G197)  
DE: Ministerial Zulassung «MODELLO TEMPS 3766» Klasse 1 IM (Cat. G59+G69 - G190+G197)  
FR: Homologation Ministérielle «MODELLO TEMPS 3766» Classe 1 IM (Cat. G59+G69 - G190+G197)  
ES: Homologación Ministerial «MODELLO TEMPS 3766» Clase 1IM (Cat. G59+G69 - G190+G197)

#### • ENVIRONMENTAL IMPACT - IMPATTO AMBIENTALE - UMWELTBELASTUNG - IMPACT DUR L'ENVIRONNEMENT - IMPACTO AMBIENTAL

| MATERIAL<br>Materiale                      | Kg<br>WEIGHT<br>Peso | %<br>TOTAL ITEM<br>Totale<br>articolo | MATERIAL<br>RECYCLABILITY<br>Riciclabilità del<br>materiale | %<br>MINIMUM<br>RECYCLED<br>AT ORIGIN<br>Minima<br>riciclato<br>all'origine | %<br>RECYCLABLE END OF<br>PRODUCT LIFE<br>Riciclabile fine vita<br>prodotto |
|--------------------------------------------|----------------------|---------------------------------------|-------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| Steel<br>Acciaio                           | 7,9                  | 41,5                                  | YES                                                         | 33,2                                                                        | 100                                                                         |
| Die-cast aluminium<br>Alluminio pressofuso | 2,9                  | 15,2                                  | YES                                                         | 94                                                                          | 100                                                                         |
| Polypropylene<br>Polipropilene             | 3,24                 | 17                                    | YES                                                         | 0                                                                           | 100                                                                         |
| Polyoxymethylene<br>Poliossimetilene       | 0,65                 | 3,4                                   | NO                                                          | 0                                                                           | 0                                                                           |
| Polyurethane foam<br>Poliuretano espanso   | 2,7                  | 14,2                                  | NO                                                          | 0                                                                           | 0                                                                           |
| Plywood<br>Multistrato                     | 1,2                  | 6,3                                   | YES                                                         | 0                                                                           | 100                                                                         |
| Fabric<br>Tessuto                          | 0,46                 | 2,4                                   | NO                                                          | 0                                                                           | 0                                                                           |
| <b>TOTAL<br/>TOTALE</b>                    | <b>19 Kg</b>         | <b>--</b>                             | <b>--</b>                                                   | <b>28,1 %</b>                                                               | <b>80 %</b>                                                                 |

#### • COMPANY CERTIFICATIONS - CERTIFICAZIONI AZIENDALI - UNTERNEHMENSZERTIFIZIERUNGEN - CERTIFICATIONS D'ENTREPRISE - CERTIFICACIONES DE LA EMPRESA

ISO 14001  
Environmental management system  
Sistema di gestione ambientale

ISO 9001  
Quality management system  
Sistema di gestione della qualità

FSC CERTIFICATE  
Certificate Registration SA - COC - 003864  
License Code FSC - C114358

